



**POLICÍA  
NACIONAL**



**GOBIERNO DEL  
PARAGUAY | PARAGUÁI  
REKUAI**



**CONTRATO N° 338/2024, EN EL MARCO DE LA LICITACIÓN PÚBLICA NACIONAL N° 51/2024 "SERVICIO DE MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE EQUIPOS MEDICOS – PLURIANUAL" ID N° 445026.**

Entre la **POLICÍA NACIONAL**, RUC N° 80016197-1, domiciliada en la calle El Paraguay Independiente N° 289 entre Chile y Nuestra Señora de la Asunción, de la ciudad de Asunción, República del Paraguay, representada para este acto por el Comisario General Comandante CARLOS HUMBERTO BENÍTEZ GONZÁLEZ, Comandante de la Policía Nacional, con Cédula de Identidad Civil N° 1.893.946, nombrado por Decreto del Poder Ejecutivo N° 74, de fecha 18 de agosto del 2023, denominada en adelante LA CONTRATANTE, por una parte, y, por la otra, la firma **SUMI S.A.** RUC N° 80068800-7, domiciliada en Pedro Gill c/ Ytororo N° 935, ciudad de Lambaré, República del Paraguay, con número de teléfono 021 908555, correo electrónico: licitaciones@sumi.com.py, representado para este acto por el Señor JOSIAS IVAN BEDOYA ORTIZ, con Cédula de Identidad N° 1.680.043, en carácter de Apoderado, denominada en adelante EL PROVEEDOR, identificadas en conjunto como LAS PARTES e, individualmente, PARTE, acuerdan celebrar el presente contrato de Servicio de Mantenimiento y Reparación de Equipos Médicos, el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

**1. OBJETO**

El presente contrato tiene por objeto establecer las obligaciones que asumen LAS PARTES, en relación a la adjudicación de la convocatoria:

El objeto del contrato es regular los derechos y obligaciones de las partes con relación al Servicio de Mantenimiento y Reparación de Equipos Médicos, conforme a las especificaciones técnicas y otras disposiciones del contrato y demás instrumentos que sean parte del presente.

**2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO**

Los documentos contractuales, que forman parte integral del contrato, además de los documentos contractuales firmados por las partes, son los siguientes:

- Contrato y sus adendas o modificaciones;
- El Pliego de Bases y Condiciones y sus adendas o modificaciones;
- Los datos cargados en el SICP;
- La oferta del proveedor;
- La resolución de adjudicación del contrato emitida por la contratante y su respectiva notificación.

Los documentos que forman parte del contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente.

**3. DOCUMENTOS ADICIONALES DEL CONTRATO**

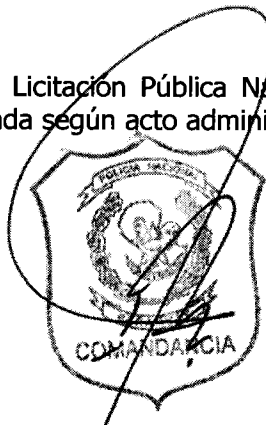
Los documentos adicionales del contrato son: No aplica

**4. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO**

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente contrato está previsto conforme al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria vinculado al Programa Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N° 445026.

**5. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN**

El presente Contrato es el resultado del procedimiento de Licitación Pública Nacional N° 51/2024, convocado por la Policía Nacional. La adjudicación fue realizada según acto administrativo N° 1071.





POLICÍA  
NACIONAL



GOBIERNO DEL  
PARAGUAY | PARAGUÁI  
REKUAI

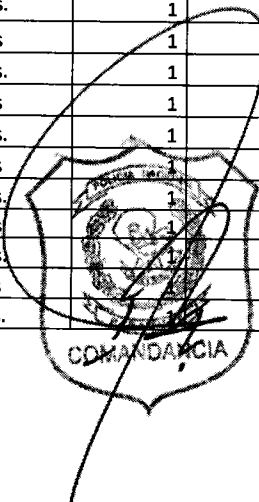
☆☆☆☆  
*Comandancia*

**CONTRATO N° 338/2024, EN EL MARCO DE LA LICITACIÓN PÚBLICA NACIONAL N° 51/2024 "SERVICIO DE MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE EQUIPOS MEDICOS – PLURIANUAL" ID N° 445026.**

**PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS.**

Lote 30 - Equipo de rayos X				
Grupo 1 - Equipo de rayos X - Contrato Abierto: Por Monto (Mínimo: 150000000 Máximo: 300000000)				
Ítem	Descripción	Cantidad	Precio Unitario (IVA Incluido)	Características
1	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	5.308.400	procedencia:
2	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	3.183.200	procedencia:
3	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	4.777.100	procedencia:
4	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	4.245.800	procedencia:
5	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	41.540.775	procedencia:
6	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	4.923.269	procedencia:
7	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	5.439.678	procedencia:
8	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	9.896.451	procedencia:
9	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	126.621.420	procedencia:
10	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	14.871.260	procedencia:
11	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	4.367.535	procedencia:
12	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	10.677.785	procedencia:
13	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	8.710.803	procedencia:
14	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	3.464.590	procedencia:
15	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	1.700.818	procedencia:
16	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	14.627.510	procedencia:
17	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	12.596.163	procedencia:
18	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	10.093.565	procedencia:
19	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	10.300.460	procedencia:
20	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	36.472.960	procedencia:
21	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	26.673.390	procedencia:
22	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	5.139.914	procedencia:
23	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	3.608.500	procedencia:
24	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	3.630.000	procedencia:
25	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	61.002.650	procedencia:
26	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	20.416.815	procedencia:
27	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	24.529.560	procedencia:
28	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	45.521.500	procedencia:
29	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	95.970.930	procedencia:
30	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	42.644.595	procedencia:
31	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	5.247.621	procedencia:
32	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	14.287.494	procedencia:
33	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	50.459.000	procedencia:
34	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	14.308.538	procedencia:
35	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	4.935.960	procedencia:
36	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	4.817.768	procedencia:
37	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	9.214.163	procedencia:
38	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	14.896.560	procedencia:
39	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	5.310.945	procedencia:
40	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	72.766.044	procedencia:
41	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	7.806.360	procedencia:
42	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	10.259.070	procedencia:
43	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	127.811.500	procedencia:
44	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	27.173.125	procedencia:
45	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	19.158.125	procedencia:
46	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	19.158.125	procedencia:
47	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	39.331.750	procedencia:
48	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	77.673.625	procedencia:
49	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	13.702.933	procedencia:
50	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	208.155.000	procedencia:
51	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	48.682.500	procedencia:

*[Firma]*  
SUMI  
ANONIMO





POLICÍA  
NACIONAL



Comandancia



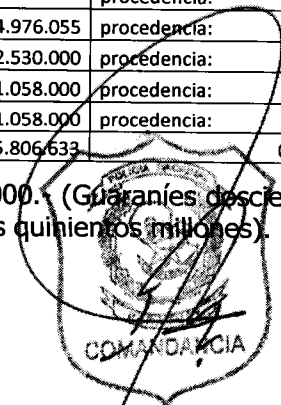
GOBIERNO DEL  
PARAGUAY | PARAGUÁI  
REKUAI

CONTRATO N° 338/2024, EN EL MARCO DE LA LICITACIÓN PÚBLICA NACIONAL N° 51/2024 "SERVICIO DE MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE EQUIPOS MEDICOS – PLURIANUAL" ID N° 445026.

52	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	45.910.500	procedencia:
53	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	16.066.000	procedencia:
54	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	4.736.750	procedencia:
55	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	3.717.875	procedencia:
56	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	3.717.875	procedencia:
57	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	5.158.500	procedencia:
58	Mano de Obra - Mantenimiento y/o reparacion	1	6.366.400	procedencia:
59	Mano de Obra - Mantenimiento y/o reparacion	1	2.116.000	procedencia:
60	Mano de Obra - Mantenimiento y/o reparacion	1	2.116.000	procedencia:
			1.548.019.502	0
Lote 31 - Equipo de rayos X portátil				
Grupo 1 - Equipo de rayos X portátil - Contrato Abierto: Por Monto (Mínimo: 100000000 Máximo: 200000000)				
Ítem	Descripción	Cantidad	Precio Unitario (IVA Incluido)	Características
1	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	2.656.500	procedencia:
2	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	2.125.200	procedencia:
3	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	3.187.800	procedencia:
4	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	41.816.604	procedencia:
5	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	40.035.818	procedencia:
6	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	9.806.110	procedencia:
7	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	27.732.160	procedencia:
8	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	28.710.118	procedencia:
9	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	93.280.045	procedencia:
10	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	138.299.500	procedencia:
11	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	28.825.190	procedencia:
12	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	5.347.156	procedencia:
13	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	4.108.940	procedencia:
14	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	1.658.343	procedencia:
15	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	1.658.343	procedencia:
16	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	8.241.159	procedencia:
17	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	3.907.259	procedencia:
18	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	4.655.085	procedencia:
19	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	6.340.615	procedencia:
20	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	5.542.123	procedencia:
21	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	2.552.450	procedencia:
22	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	46.672.315	procedencia:
23	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	7.180.424	procedencia:
24	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	6.862.654	procedencia:
25	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	5.955.930	procedencia:
26	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	3.798.050	procedencia:
27	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	6.808.050	procedencia:
28	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	5.755.243	procedencia:
29	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	1.017.460	procedencia:
30	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	9.826.680	procedencia:
31	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	3.584.590	procedencia:
32	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	1.461.500	procedencia:
33	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	19.637.234	procedencia:
34	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos.	1	626.000	procedencia:
35	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	6.511.930	procedencia:
36	Servicio de Reparacion y Mantenimiento de equipos Medicos	1	4.976.055	procedencia:
37	Mano de Obra - Mantenimiento y/o reparacion	1	2.530.000	procedencia:
38	Mano de Obra - Mantenimiento y/o reparacion	1	1.058.000	procedencia:
39	Mano de Obra - Mantenimiento y/o reparacion	1	1.058.000	procedencia:
			595.806.633	0

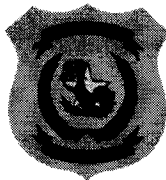
El monto del presente contrato asciende al monto mínimo de G. 250.000.000.- (Guaraníes doscientos cincuenta millones) hasta el monto máximo de G. 500.000.000.- (Guaraníes quinientos millones).

Suma  
Anonima





POLICÍA  
NACIONAL



GOBIERNO DEL  
PARAGUAY | PARAGUÁI  
REKUÁI



**CONTRATO N° 338/2024, EN EL MARCO DE LA LICITACIÓN PÚBLICA NACIONAL N° 51/2024 "SERVICIO DE MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE EQUIPOS MEDICOS – PLURIANUAL" ID N° 445026.**

Siendo una adjudicación plurianual, correspondiente al Ejercicio Fiscal 2024 el monto de Gs. 250.000.000 (Guaraníes doscientos cincuenta millones), aprobado por Ley N° 7228/2023; y sujeto a la aprobación presupuestaria para el ejercicio fiscal 2025 el monto de G. 250.000.000 (Guaraníes doscientos cincuenta millones).

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.

La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en éstas bases y condiciones.

**6. VIGENCIA DEL CONTRATO**

El plazo de vigencia del contrato será:

Desde la suscripción del contrato hasta el 31 de diciembre de 2025.

**7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE BIENES**

Los bienes y/o servicios deberán ser entregados y/o prestados dentro de los plazos establecidos en el Plan de Entregas y/o prestación de servicios del pliego de bases.

**ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO**

La administración del contrato estará a cargo de:

Designado por Resolución de la Comandancia N° 170 de fecha 13/02/24

Ofic. 1°. Intd. Nelson Raúl Paiva Ortigoza

**ACTIVIDAD 07 ASISTENCIA INTEGRAL AL PERSONAL POLICIAL**

Dirección: Av. Mcal. Francisco Solano López N°1806 e/ Avda. Juscelino Kubitschek

Teléfono: (021) 204.840 (0983) 281.176

Correo: tesoreria2.6@gmail.com

**8. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO**

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se registrará por lo establecido en las Condiciones Contractuales del presente pliego de bases y condiciones, la cual se presentará a más tardar dentro de los diez (10) días calendarios siguientes a la firma del contrato. La garantía de fiel cumplimiento debe ser equivalente al 10 % del monto total del contrato, con vigencia hasta el 31 de enero de 2026.

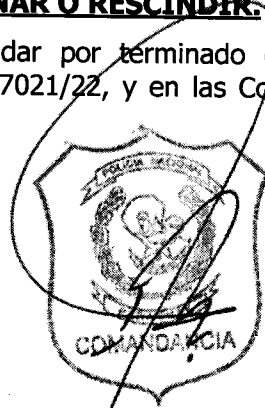
**9. MULTAS**

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con lo establecido en el pliego de bases y condiciones. Superado el monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la contratante podrá aplicar el procedimiento de resolución del contrato de conformidad al Artículo 122 del Decreto N° 2264/24 Por la cual se reglamenta la Ley N° 7021 del 9 de Diciembre de 2022, "De Suministro y Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberán comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 144 de la Ley N° 7021/22.

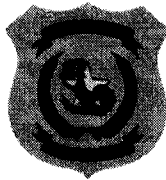
**10. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER, TERMINAR O RESCINDIR.**

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 7021/22, y en las Condiciones Contractuales de este pliego de bases y condiciones.





**POLICÍA  
NACIONAL**



**GOBIERNO DEL  
PARAGUAY | PARAGUÁI  
REKUAI**



**CONTRATO N° 338/2024, EN EL MARCO DE LA LICITACIÓN PÚBLICA NACIONAL N° 51/2024 "SERVICIO DE MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE EQUIPOS MEDICOS – PLURIANUAL" ID N° 445026.**

**11. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS**

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución del contrato se dirimirá conforme a las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Contractuales.

**12. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN**

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectada por la nulidad, quedará automáticamente sin efecto de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la DNCP, debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

**13. IDIOMA DEL CONTRATO**

El contrato, así como toda la correspondencia y documentos relativos al contrato, deberán ser escritos en idioma castellano. Los documentos de sustento y material impreso que formen parte del contrato, pueden estar redactados en otro idioma siempre que estén acompañados de una traducción realizada por traductor matriculado en la República del Paraguay, en sus partes pertinentes al idioma castellano y, en tal caso, dicha traducción prevalecerá para efectos de interpretación del contrato.

El proveedor correrá con todos los costos relativos a las traducciones, así como todos los riesgos derivados de la exactitud de dicha traducción.

En el mismo plazo indicado en el párrafo anterior, se deberá remitir a la convocante la actualización de la mencionada declaración jurada, una vez finalizada la ejecución del presente contrato.

**14. SUSCRIPCION**

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de Asunción, Capital de la República del Paraguay a los 05 días del mes de diciembre del año 2024.

**JOSIAS IVAN BUSTOYA ORTIZ**  
Cédula de Identidad N° 1.680.043  
Apoderado

**CARLOS HUMBERTO BENÍTEZ GONZÁLEZ**  
Comisario General Comandante  
Comandante de la Policía Nacional